



CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

avis 77.948/2/V
du 19 août 2025

sur

un projet d'arrêté royal
'portant exécution de
l'article 196^{ter} de la loi
relative à l'assurance
obligatoire soins de santé et
indemnités coordonnée le
14 juillet 1994, et déterminant
les critères de calcul et la
procédure de la responsabilité
financière globale des
organismes assureurs
applicable à partir de
l'exercice budgétaire 2015'

RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

advies 77.948/2/V
van 19 augustus 2025

over

een ontwerp van koninklijk
besluit 'tot uitvoering van het
artikel 196^{ter} van de wet
betreffende de verplichte
verzekering voor
geneeskundige verzorging en
uitkeringen gecoördineerd op
14 juli 1994, houdende
bepaling van de criteria van
berekening en de procedure
van de globale financiële
verantwoordelijkheid van de
verzekeringsinstellingen van
toepassing vanaf het
boekjaar 2015'

Le 8 juillet 2025, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, chargé de la Lutte contre la pauvreté à communiquer un avis dans un délai de trente jours prorogé de plein droit * jusqu'au 22 août 2025 sur un projet d'arrêté royal 'portant exécution de l'article 196^{ter} de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités coordonnée le 14 juillet 1994, et déterminant les critères de calcul et la procédure de la responsabilité financière globale des organismes assureurs applicable à partir de l'exercice budgétaire 2015'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre des vacations le 19 août 2025. La chambre était composée de Bernard BLERO, président de chambre, Géraldine ROSOUX et Laurence VANCRAVEBECK, conseillers d'État, Christian BEHRENDT, assesseur, et Béatrice DRAPIER FACCO, greffier.

Le rapport a été présenté par Ahmed TIOURIRINE, auditeur adjoint.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise de l'avis a été vérifiée sous le contrôle de Bernard BLERO.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 19 août 2025.

*

* Ce délai résulte de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, *in fine*, des lois 'sur le Conseil d'État', coordonnées le 12 janvier 1973 qui précise que ce délai est prolongé de plein droit de quinze jours lorsqu'il prend cours du 15 juin au 15 août.

Op 8 juli 2025 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Vice-eersteminister en Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, belast met Armoedebestrijding verzocht binnen een termijn van dertig dagen van rechtswege * verlengd tot 22 augustus 2025 een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit ‘tot uitvoering van het artikel 196^{ter} van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen gecoördineerd op 14 juli 1994, houdende bepaling van de criteria van berekening en de procedure van de globale financiële verantwoordelijkheid van de verzekeringsinstellingen van toepassing vanaf het boekjaar 2015’.

Het ontwerp is door de tweede vakantiekamer onderzocht op 19 augustus 2025. De kamer was samengesteld uit Bernard BLERO, kamervoorzitter, Géraldine ROSOUX en Laurence VANCRAVEBECK, staatsraden, Christian BEHRENDT, assessor, en Béatrice DRAPIER FACCO, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Ahmed TIOURIRINE, adjunct-auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Bernard BLERO.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 19 augustus 2025.

*

* Deze verlenging vloeit voort uit artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, *in fine*, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, waarin wordt bepaald dat deze termijn van rechtswege verlengd wordt met vijftien dagen wanneer hij begint te lopen tussen 15 juni en 15 augustus.

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois 'sur le Conseil d'État', coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation limite essentiellement son examen à la compétence de l'auteur de l'acte, au fondement juridique ainsi qu'à l'accomplissement des formalités prescrites, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées.

EXAMEN DU PROJET

PRÉAMBULE

1. L'alinéa 1^{er} sera complété par le visa de l'article 196, § 4, de la loi 'relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994' (ci-après : la « loi coordonnée »).

À l'alinéa 2, la mention des articles 93 et 94 de la loi du 18 mai 2022 'portant des dispositions diverses urgentes en matière de santé', qui ont respectivement modifié l'article 196 et inséré l'article 196^{ter} dans la loi coordonnée, sera omise.

2. De l'accord du délégué, l'avis de la Commission de contrôle budgétaire n'est pas formellement requis. Il sera mentionné sous la forme d'un considérant après le visa des formalités préalables obligatoires.

DISPOSITIF

Article 2

1. De l'accord du délégué, dans la version française, la dernière phrase du paragraphe 4, alinéa 2, sera remplacée par ce qui suit :

« Les dates de mise en œuvre des mesures ayant un impact financier dans les estimations techniques revues prévues à l'article 38, alinéa 6, de la loi coordonnée du 14 juillet 1994, sont actualisées jusqu'au 31 décembre de l'année pour laquelle l'objectif budgétaire global a été fixé ».

2. Au paragraphe 5, de l'accord du délégué, l'alinéa 1^{er} sera omis tandis qu'à l'alinéa 2, les mots « à partir de l'exercice budgétaire 2017 » seront remplacés par les mots « à partir de l'exercice budgétaire 2016 ».

Article 3

Dans la version française du paragraphe 4, alinéa 2, les mots « fonds de boni » seront remplacés par les mots « fonds spécial de réserve » conformément à ce qu'énonce la version néerlandaise.

*

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten ‘op de Raad van State’, gecoördineerd op 12 januari 1973, beperkt de afdeling Wetgeving zich, overeenkomstig artikel 84, § 3, van de gecoördineerde wetten, voornamelijk tot het onderzoek van de bevoegdheid van de steller van de handeling, de rechtsgrond en de vraag of de voorgeschreven vormvereisten zijn vervuld.

ONDERZOEK VAN HET ONTWERP

AANHEF

1. Het eerste lid moet worden aangevuld met een aanhefverwijzing naar artikel 196, § 4, van de wet ‘betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen gecoördineerd op 14 juli 1994’ (hierna: de “gecoördineerde wet”).

In het tweede lid moet de vermelding van de artikelen 93 en 94 van de wet van 18 mei 2022 ‘houdende diverse dringende bepalingen inzake gezondheid’, waarbij respectievelijk artikel 196 is gewijzigd en artikel 196*ter* in de gecoördineerde wet is ingevoegd, worden weggelaten.

2. Zoals de gemachtigde heeft beaamd, is het advies van de Commissie voor begrotingscontrole niet formeel vereist. Het moet in de vorm van een overweging worden vermeld, na de aanhefverwijzing naar de verplichte voorafgaande vormvereisten.

DISPOSITIEF

Artikel 2

1. De gemachtigde is het ermee eens dat de Franse tekst van de laatste zin van paragraaf 4, tweede lid, door de volgende tekst moet worden vervangen:

“Les dates de mise en œuvre des mesures ayant un impact financier dans les estimations techniques revues prévues à l’article 38, alinéa 6, de la loi coordonnée du 14 juillet 1994, sont actualisées jusqu’au 31 décembre de l’année pour laquelle l’objectif budgétaire global a été fixé.”

2. Zoals de gemachtigde heeft beaamd, moet het eerste lid van paragraaf 5 worden weggelaten, en moeten de woorden “vanaf het boekjaar 2017” in het tweede lid van die paragraaf worden vervangen door de woorden “vanaf het boekjaar 2016”.

Artikel 3

In de Franse tekst van paragraaf 4, tweede lid, moeten de woorden “fonds de boni” worden vervangen door de woorden “fonds spécial de réserve”, in overeenstemming met wat in de Nederlandse tekst wordt gesteld.

LE GREFFIER – DE GRIFFIER

LE PRÉSIDENT – DE VOORZITTER

Béatrice DRAPIER FACCO

Bernard BLERO